

Lu  
**Xun**  
*Kong Yiji y otros cuentos*

*Selección y traducción de Miguel Ángel Petrecci*



Xun, Lu  
**Kong Yiji y otros cuentos**

**Editorial:** LOM  
**Ciudad:** Santiago de Chile  
**Año:** 2016  
**Páginas:** 198  
**ISBN:** 978-956-00-0773-5  
**Precio:** 17 €



Lu Xun forma parte de una generación de escritores e intelectuales chinos que vieron en la creación de una nueva literatura uno de los puntos centrales para la fundación de una nación moderna. La riqueza y la vitalidad de sus textos surgen en gran parte de la fuerza de este empeño y de la tensión entre la modernidad buscada y la tradición en la que hunden profundamente sus raíces; quizás, también, de la desesperación propia de las épocas en las que lo viejo no termina de morir y lo nuevo aún no ha nacido. Esta selección presenta los relatos más importantes de Lu Xun, desde «Diario de un loco», considerado como el primer relato de la literatura china moderna, hasta «Historia verdadera de Ah Q» (tal vez su texto más conocido), pasando por «Kong Yiji», que Lu Xun consideraba su relato más logrado. Constituyen algo así como el retablo vivo y el compendio de una época turbulenta, presentada a través de una galería de personajes inolvidables, como el inefable Ah Q, en quien los contemporáneos vieron una suerte de encarnación del alma china, con su mezcla de cobardía y soberbia, servilismo y petulancia, superstición y cinismo. Dan cuenta también de la aventura de una lengua y un pensamiento en ebullición y de la amplitud de un estilo que va de la ironía feroz a la nostalgia, del ímpetu realista a la evocación lírica. La literatura de Lu Xun nos sumerge en un mundo lejano pero a la vez extrañamente vivo.